

经典唐诗

博士娃

语

言

起跑线

少年儿童出版社

YU YAN QI PAO XIAN

经典唐诗

博士娃

BOSHIWA



起跑线

少年儿童出版社

博士娃语言起跑线

经典唐诗

王晓晖 编绘

丁 阳 装帧

责任编辑 朱丽蓉 美术编辑 丁 阳(特邀)

少年儿童出版社出版发行

上海延安西路 1538 号

邮政编码 200052

全国新华书店经销

江苏南洋印务集团公司印刷

开本 889 × 1194 1/40

印张 2.5

2003 年 9 月第 1 版

2003 年 9 月第 1 次印刷

印数 1 - 11,000

网址: www.jcph.com

电子邮件: Postmaster@jcph.com

ISBN 7 - 5324 - 5785 - 0/Z·303(儿) 定价: 8.00 元

目 录

题君山 / 1

送日本国僧敬龙归 / 2

滁州西涧 / 3

雨晴 / 4

社日 / 5

园果 / 6

新嫁娘 / 7

田园乐 / 8

田园乐 / 9

送别 / 10

竹里馆 / 11

送元二使安西 / 12

鸟鸣涧 / 13

相思 / 14

九月九日忆山东兄弟 / 15

鹿柴 / 16

凉州词 / 17

凉州词 / 18

芙蓉楼送辛渐 / 19

从军行 / 20

出塞二首（选一） / 21

塞下曲 / 22

牧童 / 23

问刘十九 / 24

暮江吟 / 25

莲石 / 26

种荔枝 / 27

岭上云 / 28

浦中夜泊 / 29

看采菱 / 30

红鹦鹉 / 31

观游鱼 / 32

观儿戏 / 33

雨中题衰柳 / 34

种桃杏 / 35

红藤杖 / 36

牧童 / 37

月夜 / 38

采莲曲 / 39

逢雪宿芙蓉山主人 / 40

竹枝词 / 41

秋词 / 42

春词 / 43

望洞庭 / 44

村行 / 45

望月怀远 / 46

渡汉江 / 47

夜宿山寺 / 48

MU

LU

目 录

- 黄鹤楼送孟浩然之广陵 / 49
- 长干行 / 50
- 望庐山瀑布 / 51
- 峨眉山月歌 / 52
- 望天门山 / 53
- 古朗月行 / 54
- 静夜思 / 55
- 悯农 / 56
- 马诗 / 57
- 山中 / 58
- 野老曝背 / 59
- 咏烛 / 60
- 咏刺猬 / 61
- 夜雨寄北 / 62
- 望月怀远 / 63
- 题金陵渡 / 64
- 赠窦家小儿 / 65
- 枫桥夜泊 / 66
- 春游曲 / 67
- 即事 / 68
- 登幽州台歌 / 69
- 登高 / 70
- 赠花卿 / 71
- 大云寺赞公房 / 72

百忧集行 / 73

望岳 / 74

绝句 / 75

绝句漫兴 / 76

春夜喜雨 / 77

清明 / 78

山行 / 79

江南春 / 80

小松 / 81

游子吟 / 82

宿建德江 / 83

过故人庄 / 84

春晓 / 85

公子行 / 86

蜂 / 87

终南望馀雪 / 88

小儿垂钓 / 89

采莲子 / 90

江雪 / 91

幼女词 / 92

柳枝词 / 93

MU

LU

tí Jūn Shān

题君山

方干

céng yú fāng wài jiàn má gū wén shuō jūn shān zì gù wú
曾于方外见麻姑，闻说君山自古无。
yuán shì kūn lún shān dǐng shí hǎi fēng chuī luò dòng tíng hú
元是昆仑山顶石，海风吹落洞庭湖。

① 你知道这君山的来历吗？我知道。我曾经在仙境里见过仙姑。



② 据她说，从前是没有这座山的。



③ 它本来是昆仑山顶上的一块大石头。



④ 是被海风吹来掉在洞庭湖里的。



这个导游在胡说。

sòng Rì běnguósēngjìnglóngguī

送日本国僧敬龙归

韦 庄

fú sāng yǐ zài miǎo máng zhōng jiā zài fú sāng dōng gèng dōng
扶桑已在渺茫中，家在扶桑东更东。

cǐ qù yǔ shī shuí gòng dào yì chuán míng yuè yì fān fēng
此去与师谁共到？一船明月一帆风。

①传说中的东海扶桑神树渺茫难寻。



②您的家还在扶桑树东面的东面。

有中国指南针指路！



③这一路过去，是谁与您一起到家的呢？



④呵，是洒洒朗朗的月光和一帆的清风啊。

还有你送的好诗句陪我上路！



①小河边的青草地，是我最喜欢的！



Chú zhōu xī jiàn 滁州西涧

韦应物

dú lián yōu cǎo jiàn biān shēng
独怜幽草涧边生，
shàng yǒu huáng lí shēn shù míng
上有黄鹂深树鸣。

chūn cháo dài yǔ wǎn lái jí
春潮带雨晚来急，
yě dù wú rén zhōu zì héng
野渡无人舟自横。

②黄鹂鸟在密密的树林里唱歌。



③春江的潮水随着春雨在傍晚涨得很快。



④雨水里，小小的渡口没有了人。小渡船，白个儿躺在水面上。

上船头捉鱼去！



yǔ qíng

雨 晴

王 驾

yǔ qiánchūjiàn huājiān ruǐ yǔ hòu quán wú yè dǐ huā
雨 前 初 见 花 间 蕊 ， 雨 后 全 无 叶 底 花 。
fēng dié fēn fēng guò qiáng qù què yí chūn sè zài lín jiā
蜂 蝶 纷 纷 过 墙 去 ， 却 疑 春 色 在 邻 家 。

①下雨前，刚看见花
朵里香香的花蕊。

那边有花
开，春天到了。



②下了场雨，花全没了！
只剩下了叶子。

花儿没
了！春天逃
走了。



③蜜蜂蝴蝶都飞
过墙去。

找春天去！



④它们还以为春天躲到邻
居家里去了。

真笨呀。



shè rì

社 日

王 驾

É hū Shān xià dào liáng féi tún zhà jī xī bàn yǎn fēi
鹅湖山下稻粱肥，豚栅鸡栖半掩扉。
sāng zhē yǐng xié chūn shè sǎn jiā jiā fù de zuì rén guī
桑柘影斜春社散，家家扶得醉人归。

①鹅湖山下的田地里，庄稼长得好壮实。



②不锁门的农家里，群鸡睡在栏里，肥鸡蹲在篱上。



③桑树在暖暖的夕阳里把影子拖得好长。这会儿，热闹的社戏散场了。



④家家户户都有喝醉的人被扶回家。



yuán guǒ

园 果

王 建

yǔ zhōng lì guǒ bìng měi shù wú shù gè
雨 中 梨 果 病 ， 每 树 无 数 个 。

xiǎo ér chū rù kàn yì bàn niǎo zhuó pò
小 儿 出 入 看 ， 一 半 鸟 啄 破 。

①下了那么久的雨，树上的梨都病了。



②一只、两只、三只……病梨数都数不过来了。



③小孩我跑进跑出看守那剩下的几个好梨。



④哎呀，一不留神又被鸟儿啄破了一半。



xīn jià niáng

新嫁娘

王建

sān rì rù chú xià xǐ shǒu zuò gēng tāng
三日入厨下，洗手作羹汤。

wèi ān gū shí xìng xiān qiǎn xiǎo gū cháng
未谙姑食性，先遣小姑尝。

①她嫁过来的第三天要
照规矩下厨房烧饭做菜。

哥哥要
心疼了。



②她洗净了手，做菜又做汤。

像大厨师呢！



③但是不
知道婆婆
的口味怎
么样。



④所以先请小姑尝
尝味道好不好。

还得先过
我这一关。



①红红的桃花瓣里
还留着昨夜的雨水。



tiányuán lè 田园乐

王 维

táo hóng fù hǎn sù yǔ
桃 红 复 含 宿 雨 ,
liú lǜ gèng dài zhāo yān
柳 绿 更 带 朝 烟 。
huā luò jiā tóng wèi sǎo
花 落 家 童 未 扫 ,
yīng tí shān kè yóu mián
莺 啼 山 客 犹 眠 。

②绿绿的柳条儿已经
染上了绝绝的朝霞。



他睡懒觉，让我干
活。没门！

③花瓣落在地上，
家童懒得去扫。

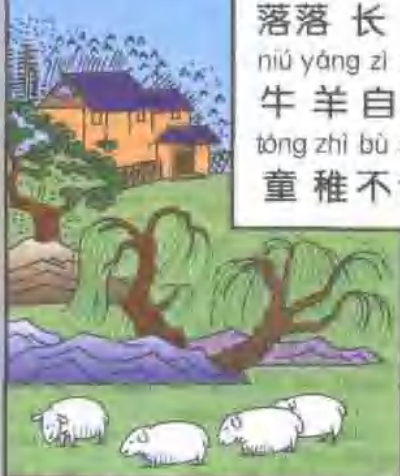


④小鸟儿叽叽
叫着，但我还
赖在床上。

田园乐，兼乐
是懒觉。



① 茂盛的草儿从春到秋都是绿的。



tiányuán lè 田园乐

王 维

qī qī chūn cǎo qiū lǜ
萋萋春草秋绿，
luò luò cháng sōng xià hán
落落长松夏寒。
niú yáng zì guī cūn xiàng
牛羊自归村巷，
tóng zhī bù shí yī guān
童稚不识衣冠。

四季宜人！
四季宜人！

② 高大的松树从夏到冬都
是挺拔又神气。

③ 牛羊到傍晚自己知道回家的路。



④ 村里的小孩不认识我穿
的是官服。



让我也
顽皮一把，做
回老顽童。

sòngbié

送别

王维

xià mǎ yǐn jūn jiǔ
下马饮君酒，
wèn jūn hé suǒ zhī
问君何所之？
jūn yán bù dé yì
君言不得意，
guīwò nán shān chuí
归卧南山陲。
dàn qù mò fù wèn
但去莫复问，
bái yún wú jìn shí
白云无尽时。

①先生啊，请你下马喝杯酒。我说，你想上哪儿去呀？



10

②你说日子不好过，要上南山最偏僻的地方隐居去。

是官没当成？



先生高深难测？

③你去吧，我也不多问了。你到南山去看看无穷无尽的白云，心里会舒服一些的。



听您这诗话，
如抚忘忧泉。